

**SENAT DE BELGIQUE****SESSION DE 1979-1980**

8 JUILLET 1980

**Projet de loi relatif aux conditions de transfert des matières et équipements nucléaires, ainsi que des données technologiques nucléaires****RAPPORT**

**FAIT AU NOM DE LA COMMISSION  
DES AFFAIRES ETRANGERES  
PAR M. GIJS**

Le présent projet de loi s'inscrit dans le cadre de la politique de non-prolifération des armes nucléaires instaurée par le Traité de non-prolifération des armes nucléaires auquel la Belgique est partie, et complétée depuis par les politiques issues du Club de Londres et les engagements assumés par les accords de coopération de la Communauté européenne de l'Energie atomique déjà conclus ou en renégociation avec les principaux pays fournisseurs de matières nucléaires (USA, Canada et Australie).

Il vise à permettre au Gouvernement belge de s'assurer que les exportations hors communauté de matières, d'équipements et de technologie nucléaires ne sont pas détournées de leurs usages pacifiques officiellement proclamés et que par ailleurs les transferts internationaux en cause seront assortis des mesures de protection physique propres à faire face à toute velléité de vol, détournement ou d'attaques de terroristes.

Ont participé aux travaux de la Commission :

Membres effectifs : MM. Leemans, président; Boey, de Bruyne, Dewulf, du Monceau de Bergendal, Mme Hanquet, MM. Hismans, Kevers, Lahaye, Mmes Nauwelaerts-Thues, Pétry, MM. Storme, Toussaint M., Verleysen et Gijs, rapporteur.

Membre suppléant : M. Humblet J.

**R. A 11719****Voir :****Document du Sénat :**

373 (1979-1980) N° 1.

**BELGISCHE SENAAT****ZITTING 1979-1980**

8 JULI 1980

**Ontwerp van wet houdende de voorwaarden voor overdracht van kernmaterialen en kernuitrustingen, alsmede van technologische gegevens****VERSLAG**

**NAMENS DE COMMISSIE VOOR DE  
BUITENLANDSE ZAKEN UITGEBRACHT  
DOOR DE HEER GIJS**

Dit ontwerp past in het kader van het beleid inzake niet-verspreiding van kernwapens, ingezet met het Verdrag inzake de niet-verspreiding van kernwapens waarbij België partij is, sedertdien aangevuld met de beleidslijnen afkomstig van de Club van Londen en de verbintenissen neergelegd in de samenwerkingsakkoorden van de Europese Gemeenschap voor Atoomenergie die reeds gesloten werden door of waarover opnieuw wordt onderhandeld met de voornaamste landen die kernmaterialen leveren (Verenigde Staten, Canada en Australië).

Het ontwerp wil de Belgische Regering in staat stellen zich te verzekeren of de uit de Gemeenschap uitgevoerde kernmaterialen, kernuitrustingen en kerntechnologie niet worden aangewend voor iets anders dan de vreedzame doeleinden die officieel zijn vastgesteld en of de bedoelde internationale overdracht boven dien gepaard gaat met passende maatregelen van fysieke protectie ter voorkoming van pogingen tot diefstal, verduistering of aanslagen door terroristen.

Aan de werkzaamheden van de Commissie hebben deelgenomen :

Vaste leden : de heren Leemans, voorzitter; Boey, de Bruyne, Dewulf, du Monceau de Bergendal, Mevr. Hanquet, de heren Hismans, Kevers, Lahaye, Mevr. Nauwelaerts-Thues, Pétry, de heren Storme, Toussaint M., Verleysen en Gijs, verslaggever.

Plaatsvervanger : de heer Humblet J.

**R. A 11719****Zie :****Gedr. St. van de Senaat :**

373 (1979-1980) N° 1.

Il ne vise en aucune manière à entraver les échanges ou la collaboration entre pays dotés ou non d'armes nucléaires dans le domaine des utilisations pacifiques de l'énergie atomique et sa mise en œuvre doit se faire en conformité avec les principes de la libre circulation des matières et des équipements dans la Communauté européenne, et, de façon plus générale, en concordance avec les dispositions des Traité de Rome.

Le projet de loi, qui a été adopté par la Chambre des Représentants le 31 janvier 1980 par 142 voix et une abstention, n'a pas donné lieu à des remarques au sein de votre Commission.

Celle-ci a adopté les articles et l'ensemble du projet de loi à l'unanimité des 12 membres présents.

Le présent rapport a été approuvé à la même unanimité.

*Le Rapporteur,*  
R. GIJS.

*Le Président,*  
E. LEEMANS.

Het heeft geenszins de bedoeling de uitwisseling of de samenwerking tussen de landen — die al dan niet beschikken over kernwapens — te verhinderen op het gebied van het vreedzame gebruik van atoomenergie, en de toepassing van de wet dient in overeenstemming te zijn met de principes van het vrij verkeer van goederen en uitrusting binnende Europese Gemeenschap en, meer in het algemeen, met de bepalingen van de Verdragen van Rome.

Het ontwerp van wet, dat door de Kamer van Volksvertegenwoordigers op 31 januari 1980 is aangenomen met 142 stemmen, bij 1 onthouding, heeft in de Commissie geen aanleiding gegeven tot opmerkingen.

De artikelen en het ontwerp in zijn geheel zijn aangenomen bij eenparigheid van de 12 aanwezige leden.

Dit verslag is met dezelfde eenparigheid goedgekeurd.

*De Verslaggever,*  
R. GIJS.

*De Voorzitter,*  
E. LEEMANS.